

5.5. Turizmus, vendéglátás *Tourism, catering*

5.5.1. A kereskedelmi szálláshelyek kapacitásának és vendégforgalmának alakulása, 2009

Capacity and tourist arrivals at public accommodation establishments, 2009

(2000 = 100,0 – 2000 = 100,0)

Megye, főváros, régió <i>County, capital, region</i>	Férőhely ^{a)} – <i>Bed-places^{a)}</i>		Vendég – <i>Tourist arrivals</i>		Vendégéjszaka <i>Tourism nights</i>		Átlagos tartózkodási idő, éjszaka <i>Average length of stay, nights</i>
	összesen <i>total</i>	ebből: szállodában <i>of which: in hotels</i>	összesen <i>total</i>	ebből: külföldi <i>of which: international</i>	összesen <i>total</i>	ebből: külföldi <i>of which: international</i>	
Budapest	106,6	127,7	121,7	125,0	113,1	117,3	92,9
Pest	91,6	148,0	144,1	123,6	126,6	100,6	87,9
Közép-Magyarország <i>Central Hungary</i>	103,6	129,6	124,1	124,9	114,4	116,7	92,2
Fejér	91,5	162,8	113,9	82,9	89,9	65,2	79,0
Komárom-Esztergom	107,8	153,8	113,4	100,0	82,1	75,4	72,4
Veszprém	82,7	97,7	111,9	56,4	82,3	44,9	73,5
Közép-Dunántúl <i>Central Transdanubia</i>	88,3	110,2	112,3	65,8	83,2	50,2	74,1
Győr-Moson-Sopron	79,2	94,6	104,9	111,0	93,3	124,6	89,0
Vas	108,7	208,3	173,8	184,5	139,1	125,8	80,0
Zala	102,8	129,6	142,3	88,9	105,5	73,1	74,2
Nyugat-Dunántúl <i>Western Transdanubia</i>	97,4	131,0	134,1	116,3	109,7	93,7	81,8
Baranya	68,0	117,8	90,7	57,5	80,4	56,4	88,6
Somogy	81,4	81,0	102,8	46,6	73,3	35,4	71,4
Tolna	112,4	112,6	169,2	90,9	151,9	91,2	89,8
Dél-Dunántúl <i>Southern Transdanubia</i>	79,7	88,2	102,2	51,0	78,3	40,9	76,6
Dunántúl <i>Transdanubia</i>	87,7	108,9	118,1	82,9	92,6	64,9	78,4
Borsod-Abaúj-Zemplén	109,1	167,4	113,9	135,6	107,9	110,1	94,7
Heves	111,6	116,3	100,7	66,1	90,3	56,8	89,6
Nógrád	63,9	106,0	81,8	100,0	58,9	71,4	72,0
Észak-Magyarország <i>Northern Hungary</i>	103,8	136,2	104,8	97,1	94,4	79,9	90,1
Hajdú-Bihar	101,5	119,4	141,9	109,3	108,0	69,5	76,1
Jász-Nagykun-Szolnok	118,9	162,8	171,1	113,0	124,0	83,5	72,5
Szabolcs-Szatmár-Bereg	119,5	106,1	112,4	112,0	108,1	100,0	96,2
Észak-Alföld <i>Northern Great Plain</i>	111,4	124,5	140,5	110,4	111,6	74,9	79,4
Bács-Kiskun	83,4	110,7	105,9	68,1	100,3	67,2	94,7
Békés	141,5	93,6	139,6	85,7	126,0	93,9	90,3
Csongrád	125,8	98,5	103,2	102,1	108,7	121,3	105,3
Dél-Alföld <i>Southern Great Plain</i>	111,6	100,1	113,9	86,0	111,7	88,4	98,1
Alföld és Észak <i>Great Plain and North</i>	108,7	120,6	118,4	98,3	105,2	78,9	88,8
Összesen <i>Total</i>	96,5	117,7	120,4	107,9	101,9	87,7	84,6

a) Július 31-én. – *On 31 July.*

5.5.2. A kereskedelmi szálláshelyek kapacitása, 2009. július 31.
Capacity of public accommodation establishments, 31 July 2009

Megye, főváros, régió <i>County, capital, region</i>	A szállodák – <i>Hotels</i>			A panziók <i>Boarding houses</i>	A turista- és ifjúsági szállók <i>Tourist and youth hostels</i>	A kempingek és üdülőházak <i>Camping sites and bungalows</i>	Összes kereskedelmi szálláshely <i>Total</i>
	száma <i>number</i>	szobaszáma <i>number of rooms</i>	férőhelyeinek száma <i>number of bedplaces</i>	férőhelyeinek száma <i>number of bed-places</i>			
Budapest	161	17 283	36 714	2 244	2 944	1 021	42 923
Pest	42	2 016	4 627	1 922	586	1 984	9 119
Közép-Magyarország Central Hungary	203	19 299	41 341	4 166	3 530	3 005	52 042
Fejér	26	1 103	2 446	834	1 713	4 949	9 942
Komárom-Esztergom	24	698	1 527	1 075	995	6 047	9 644
Veszprém	66	3 847	9 535	2 683	5 720	12 846	30 784
Közép-Dunántúl Central Transdanubia	116	5 648	13 508	4 592	8 428	23 842	50 370
Győr-Moson-Sopron	62	2 405	5 376	2 895	555	2 439	11 265
Vas	37	2 659	5 929	2 531	357	4 107	12 924
Zala	68	4 923	11 788	2 401	1 619	7 677	23 485
Nyugat-Dunántúl Western Transdanubia	167	9 987	23 093	7 827	2 531	14 223	47 674
Baranya	38	1 478	3 298	2 045	1 568	4 277	11 188
Somogy	87	5 081	12 637	3 834	3 576	15 138	35 185
Tolna	14	568	1 372	560	767	1 326	4 025
Dél-Dunántúl Southern Transdanubia	139	7 127	17 307	6 439	5 911	20 741	50 398
Dunántúl Transdanubia	422	22 762	53 908	18 858	16 870	58 806	148 442
Borsod-Abaúj-Zemplén	50	1 859	4 109	3 565	4 803	5 414	17 891
Heves	36	1 556	3 611	1 878	3 941	4 432	13 862
Nógrád	9	235	512	990	366	1 064	2 932
Észak-Magyarország Northern Hungary	95	3 650	8 232	6 433	9 110	10 910	34 685
Hajdú-Bihar	44	2 605	5 883	3 452	1 604	4 811	15 750
Jász-Nagykun-Szolnok	25	765	1 902	1 261	631	9 729	13 523
Szabolcs-Szatmár-Bereg	22	506	1 142	1 475	2 044	5 778	10 439
Észak-Alföld Northern Great Plain	91	3 876	8 927	6 188	4 279	20 318	39 712
Bács-Kiskun	29	846	2 006	1 167	1 047	4 206	8 426
Békés	22	1 019	2 360	849	2 213	2 276	7 698
Csongrád	22	696	1 646	1 383	3 942	3 897	10 868
Dél-Alföld Southern Great Plain	73	2 561	6 012	3 399	7 202	10 379	26 992
Alföld és Észak Great Plain and North	259	10 087	23 171	16 020	20 591	41 607	101 389
Összesen Total	884	52 148	118 420	39 044	40 991	103 418	301 873
Ebből: – <i>Of which:</i> megyék – <i>counties</i>	723	34 865	81 706	36 800	38 047	102 397	258 950

5.5.3. A vendégek száma a kereskedelmi szálláshelyeken, 2009

Number of tourist arrivals at public accommodation establishments, 2009

(ezer fő – thousand persons)

Megye, főváros, régió County, capital, region	Vendégforgalom Tourist arrivals			Ebből: külföldi Of which: international		
	szálloda hotels	egyéb szálláshely other accommodation	összesen total	szálloda hotels	egyéb szálláshely other accommodation	összesen total
Budapest	2 177	169	2 346	1 870	102	1 972
Pest	257	73	330	78	11	89
Közép-Magyarország Central Hungary	2 434	242	2 676	1 948	113	2 061
Fejér	71	52	123	20	9	29
Komárom-Esztergom	57	70	127	24	17	41
Veszprém	273	216	489	55	60	115
Közép-Dunántúl Central Transdanubia	401	338	739	99	86	185
Győr-Moson-Sopron	287	121	407	130	41	171
Vas	275	90	365	118	37	155
Zala	412	103	515	132	29	160
Nyugat-Dunántúl Western Transdanubia	974	314	1 287	380	107	486
Baranya	126	99	225	29	13	42
Somogy	260	188	448	56	40	96
Tolna	37	29	66	7	3	10
Dél-Dunántúl Southern Transdanubia	423	316	739	92	56	148
Dunántúl Transdanubia	1 798	968	2 765	571	249	819
Borsod-Abaúj-Zemplén	130	174	303	31	29	61
Heves	182	106	287	26	11	37
Nógrád	24	21	45	2	2	4
Észak-Magyarország Northern Hungary	336	301	635	59	42	102
Hajdú-Bihar	252	107	359	57	37	94
Jász-Nagykun-Szolnok	73	81	154	13	13	26
Szabolcs-Szatmár-Bereg	48	70	118	15	12	28
Észak-Alföld Northern Great Plain	373	258	631	85	63	148
Bács-Kiskun	73	70	143	21	12	32
Békés	90	51	141	13	6	18
Csongrád	75	84	159	32	16	48
Dél-Alföld Southern Great Plain	238	205	443	66	33	98
Alföld és Észak Great Plain and North	947	764	1 709	210	138	348
Összesen Total	5 179	1 974	7 151	2 728	500	3 228
Ebből: – Of which: megyék – counties	3 002	1 803	4 805	858	398	1 256

5.5.4. A vendégéjszakák száma a kereskedelmi szálláshelyeken, 2009

Number of tourism nights at public accommodation establishments, 2009

(ezer vendégéjszaka – thousand tourism nights)

Megye, főváros, régió <i>County, capital, region</i>	Vendégforgalom <i>Tourism nights</i>			Ebből: külföldi <i>Of which: international</i>		
	szálloda <i>hotels</i>	egyéb szálláshely <i>other accommodation</i>	összesen <i>total</i>	szálloda <i>hotels</i>	egyéb szálláshely <i>other accommodation</i>	összesen <i>total</i>
Budapest	5 122	472	5 593	4 512	303	4 815
Pest	470	176	647	134	33	167
Közép-Magyarország Central Hungary	5 592	648	6 240	4 646	335	4 982
Fejér	163	123	286	58	28	86
Komárom-Esztergom	113	199	312	51	81	132
Veszprém	738	790	1 528	202	351	553
Közép-Dunántúl Central Transdanubia	1 014	1 112	2 126	311	461	772
Győr-Moson-Sopron	624	298	922	249	125	375
Vas	828	292	1 120	413	176	590
Zala	1 561	360	1 921	732	135	866
Nyugat-Dunántúl Western Transdanubia	3 013	950	3 963	1 394	436	1 831
Baranya	314	230	544	107	52	159
Somogy	748	623	1 372	212	171	384
Tolna	76	84	161	19	12	31
Dél-Dunántúl Southern Transdanubia	1 138	937	2 077	338	235	574
Dunántúl Transdanubia	5 165	2 999	8 166	2 043	1 132	3 176
Borsod-Abaúj-Zemplén	273	422	695	66	86	153
Heves	416	234	650	68	32	100
Nógrád	48	48	96	4	6	10
Észak-Magyarország Northern Hungary	737	704	1 441	139	124	263
Hajdú-Bihar	825	304	1 129	244	130	374
Jász-Nagykun-Szolnok	169	265	434	33	82	116
Szabolcs-Szatmár-Bereg	89	151	240	32	35	67
Észak-Alföld Northern Great Plain	1 083	720	1 803	310	247	557
Bács-Kiskun	131	206	337	44	47	90
Békés	257	156	412	35	27	62
Csongrád	137	174	311	59	32	91
Dél-Alföld Southern Great Plain	525	536	1 060	138	106	243
Alföld és Észak Great Plain and North	2 345	1 960	4 304	586	477	1 063
Összesen Total	13 103	5 607	18 710	7 276	1 944	9 220
Ebből: – Of which: megyék – counties	7 981	5 136	13 117	2 764	1 642	4 405

5.5.5. A falusi szállásadás kapacitása és vendégforgalma, 2009

Capacity and tourist arrivals in rural room service, 2009

Megye, főváros, régió County, capital, region	Vendéglátó ^{a)} Units ^{a)}	Férőhely ^{a)} Bed-places ^{a)}	Vendég Tourist arrivals	Ebből: külföldi Of which: international	Vendég- éjszaka Tourism nights	Ebből: külföldi Of which: international	Átlagos tartózkodási idő, éjszaka Average length of stay, nights
Budapest	–	–	–	–	–	–	–
Pest	430	2 623	15 603	1 580	44 914	4 842	2,9
Közép-Magyarország Central Hungary	430	2 623	15 603	1 580	44 914	4 842	2,9
Fejér	170	1 152	6 026	405	18 074	2 713	3,0
Komárom-Esztergom	94	679	2 827	169	8 676	543	3,1
Veszprém	830	4 796	15 057	1 395	52 959	6 288	3,5
Közép-Dunántúl Central Transdanubia	1 094	6 627	23 910	1 969	79 709	9 544	3,3
Győr-Moson-Sopron	347	2 188	15 749	3 358	41 980	9 507	2,7
Vas	424	2 940	17 695	1 083	56 404	4 811	3,2
Zala	669	4 125	19 961	2 088	62 212	8 034	3,1
Nyugat-Dunántúl Western Transdanubia	1 440	9 253	53 405	6 529	160 596	22 352	3,0
Baranya	419	2 599	10 936	906	37 229	3 529	3,4
Somogy	561	3 458	6 652	1 805	25 242	9 601	3,8
Tolna	113	730	3 248	354	10 850	1 266	3,3
Dél-Dunántúl Southern Transdanubia	1 093	6 787	20 836	3 065	73 321	14 396	3,5
Dunántúl Transdanubia	3 627	22 667	98 151	11 563	313 626	46 292	3,2
Borsod-Abaúj-Zemplén	1 057	7 719	30 027	1 498	83 238	5 950	2,8
Heves	1 043	6 902	45 026	3 110	126 561	11 563	2,8
Nógrád	209	1 596	9 475	443	27 059	1 213	2,9
Észak-Magyarország Northern Hungary	2 309	16 217	84 528	5 051	236 858	18 726	2,8
Hajdú-Bihar	105	665	3 963	660	12 581	1 225	3,2
Jász-Nagykun-Szolnok	407	2 612	11 476	572	40 285	3 086	3,5
Szabolcs-Szatmár-Bereg	184	1 386	5 782	503	16 338	1 208	2,8
Észak-Alföld Northern Great Plain	696	4 663	21 221	1 735	69 204	5 519	3,3
Bács-Kiskun	174	1 134	4 903	1 019	14 793	3 543	3,0
Békés	143	914	4 182	119	15 925	760	3,8
Csongrád	155	1 109	7 807	975	25 283	2 850	3,2
Dél-Alföld Southern Great Plain	472	3 157	16 892	2 113	56 001	7 153	3,3
Alföld és Észak Great Plain and North	3 477	24 037	122 641	8 899	362 063	31 398	3,0
Összesen Total	7 534	49 327	236 395	22 042	720 603	82 532	3,0
Ebből: – Of which: megyék – counties	7 534	49 327	236 395	22 042	720 603	82 532	3,0

a) Július 31-én. – On 31 July.

5.5.6. A fizetővendéglátás kapacitása és vendégforgalma, 2009

Capacity and tourist arrivals in private room service, 2009

Megye, főváros, régió County, capital, region	Vendéglátó ^{a)} Units ^{a)}	Férőhely ^{a)} Bed-places ^{a)}	Vendég Tourist arrivals	Ebből: külföldi Of which: international	Vendég- éjszaka Tourism nights	Ebből: külföldi Of which: international	Átlagos tartózkodási idő, éjszaka Average length of stay, nights
Budapest	925	4 102	39 090	29 483	132 695	98 656	3,4
Pest	204	1 253	10 706	1 569	45 228	6 687	4,2
Közép-Magyarország Central Hungary	1 129	5 355	49 796	31 052	177 923	105 343	3,6
Fejér	441	2 315	4 477	663	22 921	5 899	5,1
Komárom-Esztergom	104	635	6 070	590	16 107	1 787	2,7
Veszprém	5 730	30 082	72 943	21 009	279 586	100 851	3,8
Közép-Dunántúl Central Transdanubia	6 275	33 032	83 490	22 262	318 614	108 537	3,8
Győr-Moson-Sopron	255	1 569	18 891	4 493	57 284	11 080	3,0
Vas	802	4 746	28 368	9 385	155 432	82 888	5,5
Zala	4 389	23 038	41 956	15 982	283 443	137 753	6,8
Nyugat-Dunántúl Western Transdanubia	5 446	29 353	89 215	29 860	496 159	231 721	5,6
Baranya	2 039	9 119	44 533	16 781	241 822	115 731	5,4
Somogy	12 121	68 949	263 903	104 815	1 131 660	429 380	4,3
Tolna	564	2 629	4 437	1 260	25 581	9 104	5,8
Dél-Dunántúl Southern Transdanubia	14 724	80 697	312 873	122 856	1 399 063	554 215	4,5
Dunántúl Transdanubia	26 445	143 082	485 578	174 978	2 213 836	894 473	4,6
Borsod-Abaúj-Zemplén	541	3 314	21 182	5 517	66 482	20 894	3,1
Heves	321	2 322	22 840	4 053	76 971	23 441	3,4
Nógrád	38	227	1 703	44	5 373	120	3,2
Észak-Magyarország Northern Hungary	900	5 863	45 725	9 614	148 826	44 455	3,3
Hajdú-Bihar	1 824	13 740	79 238	34 244	283 488	107 377	3,6
Jász-Nagykun-Szolnok	489	3 997	14 732	1 096	47 795	5 989	3,2
Szabolcs-Szatmár-Bereg	136	1 058	4 967	1 163	17 971	7 336	3,6
Észak-Alföld Northern Great Plain	2 449	18 795	98 937	36 503	349 254	120 702	3,5
Bács-Kiskun	139	827	7 237	724	19 513	1 812	2,7
Békés	576	3 289	21 187	3 807	78 759	12 148	3,7
Csongrád	138	917	16 533	1 931	52 275	7 321	3,2
Dél-Alföld Southern Great Plain	853	5 033	44 957	6 462	150 547	21 281	3,3
Alföld és Észak Great Plain and North	4 202	29 691	189 619	52 579	648 627	186 438	3,4
Összesen Total	31 776	178 128	724 993	258 609	3 040 386	1 186 254	4,2
Ebből: – Of which: megyék – counties	30 851	174 026	685 903	229 126	2 907 691	1 087 598	4,2

a) Július 31-én. – On 31 July.

5.5.7. Vendéglátóhelyek üzlettypus szerint, 2009. június 30.
Catering units by activity, 30 June 2009

Megye, főváros, régió <i>County, capital, region</i>	Étterem, cukrászda <i>Restaurants, confectioneries</i>	Bár, borozó <i>Bars, taverns</i>	Kereskedelmi vendéglátóhely összesen <i>Public catering units, total</i>	Munkahelyi vendéglátóhely <i>Canteens</i>	Vendéglátóhely összesen <i>Catering units, total</i>
Budapest	6 933	1 103	8 036	1 474	9 510
Pest	3 808	1 461	5 269	508	5 777
Közép-Magyarország Central Hungary	10 741	2 564	13 305	1 982	15 287
Fejér	1 218	471	1 689	276	1 965
Komárom-Esztergom	1 049	459	1 508	249	1 757
Veszprém	1 870	563	2 433	345	2 778
Közép-Dunántúl Central Transdanubia	4 137	1 493	5 630	870	6 500
Győr-Moson-Sopron	1 634	801	2 435	348	2 783
Vas	885	454	1 339	225	1 564
Zala	1 581	378	1 959	225	2 184
Nyugat-Dunántúl Western Transdanubia	4 100	1 633	5 733	798	6 531
Baranya	1 279	627	1 906	422	2 328
Somogy	2 144	577	2 721	224	2 945
Tolna	666	358	1 024	141	1 165
Dél-Dunántúl Southern Transdanubia	4 089	1 562	5 651	787	6 438
Dunántúl Transdanubia	12 326	4 688	17 014	2 455	19 469
Borsod-Abaúj-Zemplén	1 913	1 226	3 139	551	3 690
Heves	1 174	639	1 813	225	2 038
Nógrád	534	372	906	165	1 071
Észak-Magyarország Northern Hungary	3 621	2 237	5 858	941	6 799
Hajdú-Bihar	1 656	639	2 295	415	2 710
Jász-Nagykun-Szolnok	1 293	664	1 957	302	2 259
Szabolcs-Szatmár-Bereg	1 931	874	2 805	304	3 109
Észak-Alföld Northern Great Plain	4 880	2 177	7 057	1 021	8 078
Bács-Kiskun	1 791	751	2 542	305	2 847
Békés	1 143	929	2 072	249	2 321
Csongrád	1 346	632	1 978	212	2 190
Dél-Alföld Southern Great Plain	4 280	2 312	6 592	766	7 358
Alföld és Észak Great Plain and North	12 781	6 726	19 507	2 728	22 235
Összesen Total	35 848	13 978	49 826	7 165	56 991
Ebből: – Of which:					
megyék – counties	28 915	12 875	41 790	5 691	47 481

**5.5.8. Egyéni vállalkozásként működő vendéglátóhelyek üzlettypus szerint,
2009. június 30.**

Catering units of sole proprietors by activity, 30 June 2009

Megye, főváros, régió <i>County, capital, region</i>	Étterem, cukrászda <i>Restaurants, confectioneries</i>	Bár, borozó <i>Bars, taverns</i>	Kereskedelmi vendéglátóhely összesen <i>Public catering units, total</i>	Munkahelyi vendéglátóhely <i>Canteens</i>	Vendéglátóhely összesen <i>Catering units, total</i>
Budapest	834	242	1 076	302	1 378
Pest	1 433	767	2 200	146	2 346
Közép-Magyarország <i>Central Hungary</i>	2 267	1 009	3 276	448	3 724
Fejér	524	239	763	75	838
Komárom-Esztergom	500	229	729	55	784
Veszprém	884	328	1 212	75	1 287
Közép-Dunántúl <i>Central Transdanubia</i>	1 908	796	2 704	205	2 909
Győr-Moson-Sopron	693	422	1 115	53	1 168
Vas	412	289	701	39	740
Zala	753	208	961	47	1 008
Nyugat-Dunántúl <i>Western Transdanubia</i>	1 858	919	2 777	139	2 916
Baranya	533	364	897	65	962
Somogy	1 008	378	1 386	64	1 450
Tolna	337	244	581	38	619
Dél-Dunántúl <i>Southern Transdanubia</i>	1 878	986	2 864	167	3 031
Dunántúl <i>Transdanubia</i>	5 644	2 701	8 345	511	8 856
Borsod-Abaúj-Zemplén	872	725	1 597	116	1 713
Heves	600	370	970	61	1 031
Nógrád	287	226	513	29	542
Észak-Magyarország <i>Northern Hungary</i>	1 759	1 321	3 080	206	3 286
Hajdú-Bihar	701	385	1 086	96	1 182
Jász-Nagykun-Szolnok	643	413	1 056	88	1 144
Szabolcs-Szatmár-Bereg	1 210	668	1 878	116	1 994
Észak-Alföld <i>Northern Great Plain</i>	2 554	1 466	4 020	300	4 320
Bács-Kiskun	894	440	1 334	75	1 409
Békés	701	666	1 367	77	1 444
Csongrád	605	359	964	74	1 038
Dél-Alföld <i>Southern Great Plain</i>	2 200	1 465	3 665	226	3 891
Alföld és Észak <i>Great Plain and North</i>	6 513	4 252	10 765	732	11 497
Összesen <i>Total</i>	14 424	7 962	22 386	1 691	24 077
Ebből: – <i>Of which:</i> megyék – <i>counties</i>	13 590	7 720	21 310	1 389	22 699